

# EL IRIS



Núm. 4.549

DIARIO CATOLICO

Año XVI

REDACCION Y ADMINISTRACION

Plaza M.<sup>a</sup> Cuadrado, 40. — Imprenta.  
Teléfono n.º 60.

Ciudadela (Menorca) lunes 11 de Junio de 1928

Dirección telegráfica IRIS  
CIUDADELA

## Crónica especial consoladora

El día 12 del presente mes de Mayo, el Rvdo. Cura Párroco de San Francisco de Mahón bautizó a

un niño de cinco años de edad, siendo padrinos D. Manuel Gambin Bernabeu, Capitán retirado y doña Agueda Orfila Riudavets. Se le impuso el nombre de Alejandro.

(Del «Boletín Oficial» de este Obispado.)



## Locales

Por considerarlo de interés general reproducimos del Boletín del Ateneo de Mahón:

### «Sección de Artes Plásticas»

El Ateneo, a propuesta de esta Sección, ha acordado abrir un concurso fotográfico de asuntos menorquines, con el fin de hacer o contratar una gran tirada de tarjetas postales, que den a conocer las bellezas y curiosidades de esta isla y fomenten la atracción de forasteros, con arreglo a las siguientes bases:

- 1.º Podrán tomar parte en el concurso todos los señores Profesores y aficionados al arte fotográfico, sean o no menorquines.
- 2.º Todas las fotografías que se presenten deberán ser impresionadas en Menorca, desde 1925 hasta el presente.
- 3.º Las fotografías presentadas se dividirán en los siguientes grupos:
  - I.—Vistas de poblaciones, calles y plazas y edificios aislados.
  - II.—Monumentos megalíticos.
  - III.—Otros monumentos artísticos.
  - IV.—Paisajes y marinas.
  - V.—Reproducción de cuadros de asunto menorquín o de valor artístico existentes en la isla.
- 4.º Antes de ser expuestas las fotografías recibidas serán examinadas por un Jurado de admisión formado por el Presidente de la Sección, un Secretario de la misma y el Presidente de la Sección de Turismo y Deportes.
- 5.º Se entregarán las obras fotográficas en la Secretaría del Ateneo hasta el día 15 de Agosto próximo.
- 6.º Serán admitidas aquellas que a juicio del Jurado lo merezcan, ya sean directas, ya sean ampliadas, desde el tamaño de 9+12 cm., ejecutadas por cualquier procedimiento y sobre cualquier clase de papel.
- 7.º Las fotografías se entregarán adheridas a un cartón o cartulina, con expresión del asunto que

representen y con un lema elegido por el autor. El nombre de éste irá en un sobre cerrado que llevará en su exterior el tema de la fotografía.

8.º Las fotografías admitidas serán expuestas en el salón de actos del Ateneo durante los días del mes de Septiembre que determine la Junta Directiva, anunciándose oportunamente los días y forma en que podrá ser visitada la exposición por el público.

9.º El Ateneo otorgará a las mejores fotografías, por orden de mérito, los siguientes premios:

- I.—Doscientas pesetas en metálico.
- II.—Ciento veinte y cinco pesetas en metálico.
- III.—Un objeto de arte (ofrecido por la Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación de Menorca).
- IV.—Un objeto de arte (ofrecido por el Ayuntamiento de Alayor)
- V.—Una máquina fotográfica West-Pocket Kodak md. B.

Estos premios irán acompañados de sus correspondientes diplomas. Se concederán, además, menciones honoríficas en el número que acuerde el Jurado calificador.

10.º El Jurado calificador se compondrá del Presidente de la Sección, sus dos Secretarios y dos individuos de la Junta Directiva que serán elegidos oportunamente.

11.º Una vez haya fallado el Jurado, se procederá a abrir los sobres que lleven los lemas de las fotografías premiadas y a quemar los restantes inmediatamente, sin abrirlos.

12.º Si alguna fotografía lleva el nombre del ejecutante, se entenderá que éste renuncia a premio, presentando el trabajo fuera de concurso, sólo para exposición.

13.º La repartición de premios se verificará algunos días después de cerrada la exposición, día que determinará la Junta Directiva.

14.º Todas las fotografías expuestas quedarán en poder del Ateneo, con el objeto de aumentar la colección que posee el Museo del mismo.

15.º Las fotografías que hayan

**Obesos**  
**Reumáticos**  
**Diabéticos**  
**Calvos**

**TODOS SON ARTRITICOS**

El ácido úrico es en realidad el origen de las afecciones más variadas: gota, reumatismos, diabetes, obesidad, cálculos y demás enfermedades del hígado, riñones, vejiga. Usando con regularidad

**LITHINÉS**  
del Dr  
**GUSTIN**

se elimina rápidamente el ácido úrico, se lavan los riñones y se restablece su función normal. Conviene en cualquier edad, para sanos y enfermos.

**12 saquitos dan**  
**12 litros de agua mineral**

De venta en todas partes.

Depósito general: Mallorca, 313.

BARCELONA

# URALITA

obtenido premio o mención honorífica, quedarán de propiedad exclusiva del Ateneo, con el fin de poder editar por su cuenta, o bien por contrata con algún editor, las colecciones de postales, fin principal que persigue esta entidad.

16.º Todas las fotografías que se publiquen llevarán al pie el nombre de su autor.

*Nota adicional.*—El Ateneo verá con gusto que figuren entre las fotografías expuestas vistas panorámicas de los principales puertos de la isla, el Portal d'En Servera (San Roque, Mahón), los restos de la fortificación árabe de Santa Agueda, la torre defensiva de Son Saura, algún molino de viento, el predio San Antonio, edificios notables, algunos trajes típicos del país, así como escenas o costumbres populares (colcada, regatas, mesuradas, etc.), objetos de arte conservados en los Ayuntamientos, Catedral y Parroquias.

*Relación de donativos recibidos para premios:*

- Excmo. Diputación Provincial de Baleares 150 ptas.
- Excmo. Ayuntamiento de Mahón 150 ptas.
- Excmo. Ayuntamiento de Ciudadela 25 ptas.
- Excmo. Ayuntamiento de Alayor. Un objeto de arte.
- Excmo. Ayuntamiento de Mercadal 15 ptas.
- Ayuntamiento de Ferrerías 10 ptas.
- Ayuntamiento de Villa-Carlos 25 ptas.
- Ayuntamiento de San Luis 20 ptas.
- Cámara de Comercio Industria y Navegación de Menorca. Un objeto de arte.
- Unión Comercial e Industrial de Menorca 15 ptas.
- Establecimiento «El Bazar». Un West-Pocket-Kodak mdl.º B.



### Gran solemnidad religiosa.

Mucha es nuestra satisfacción al tener que actuar como cronista del acontecimiento, de veras grandioso y consolador, tenido lugar el 9 de los corrientes en Mahón, con motivo de celebrar su primera Misa el novel Sacerdote y distinguido amigo nuestro Rdo. D. Francisco Jansá Guardiola, hijo del ilustrado catedrático de Física y Química de aquel Instituto de Segunda Enseñanza, y hermano de nuestro activo y culto corresponsal en la misma D. Fernando. Atenta y finamente invitados nos trasladamos a Mahón para presenciar la augusta ceremonia que tanto conmueve, alegra y consuela al pueblo cristiano, que en cada nuevo sacerdote que sube por vez primera las gradas del altar santo, vé el cumplimiento de la promesa de Jesucristo de la perpetuidad de la Iglesia Católica para bien y provecho de la humanidad, que tiene en el sacerdocio católico a uno de sus más insignes bienhechores, propulsores beneméritos de toda cultura y civilización.

En honor a la verdad y sin temor a pecar de exagerados, tenemos la satisfacción de consignar que el acto que nos ocupa ha sido de los más solemnes y espléndidos que registrarse puedan en los anales religiosos del pueblo mahonés, pues la distinguida familia, dándose cuenta exacta del alto honor que representa para toda familia cristiana el contar entre sus miembros a un ministro del Altísimo, no ha omitido medio alguno para exteriorizar su gozo y alegría celebrando con toda pompa y solemnidad el acto más augusto que celebrarse puede en la tierra. Poco más de las 10 y media serían, cuando el misacantano acompañado de sus familiares e invitados entraba en la espaciosa iglesia parroquial de San Francisco, entonando acto seguido el grave y majestuoso canto del *Veni Creator* que fué coreado por un grupo de señores Sacerdotes. Poco después revestido de ricos y preciosos ornamentos, que manos delicadas habían confeccionado para dicho acto, subía humilde y conmovido al altar santo, acompañándole como Ministros de Honor el Muy Ilre. Lic. D. Pablo Brunet, Canónigo Penitenciario y Rector de este Seminario, y el culto párroco de San Francisco, Rdo. D. Juan Mercadal Sans, Pbro., y asistiéndole como diácono el Rdo. D. Juan Bals, Pbro., y como subdiácono el Reverendo D. José Benejam, Pbro. Actuaron de padrinos sus distinguidos hermanos D. Fernando y D.ª María de los Dolores quienes, junto con sus señores padres y demás familiares, ocuparon lugar distinguido junto al presbiterio. El sagrado templo presentaba buen golpe de vista, no sólo por la gran concurrencia de fieles que llenaba por completo su esbelta nave, sino que también por la rica ornamentación y espléndida iluminación que ostentaba, hallándose convertido el altar mayor en un jardín de flores y de luces destacándose en su centro una bella Imagen de la Inmaculada como presidiendo la ceremonia e indicando la vida inmaculada que tiene que llevar todo buen sacerdote. Una nutrida masa coral reforzada por valiosos elementos de la Capilla de esta Catedral, interpretó acompañada de bien ajustada orquesta, la bella Misa en la del Mtro. Eslava, bajo la sabia dirección del inteligente Mtro. de Capi-

lla de esta Catedral, Rdo. D. José M.ª Sintés, Pbro. Después del Santo Evangelio ocupó la Sagrada Catedral el ilustrado y virtuoso Cura-Ecónomo de Santa María Lic. don Leopoldo Vivern, Pbro., quien con la elocuencia que le distingue glosó en admirables y sentidos párrafos las excelencias del Sacerdocio Católico, poniendo de relieve la injusticia e ingratitud con que en nuestros días se trata a los representantes de Dios entre nosotros. Concluido el santo sacrificio entonó el misacantano solemne *Tedeum* ejecutándose el del Mtro. Tortell, a toda orquesta, dirigida por el distinguido joven D. José M.ª Taltavull, quien también cuidó de la dirección de bellos fragmentos de Bach, Haendel y Wagner ejecutados por la misma orquesta en varios intermedios de la misa. Durante el canto del *Tedeum* tuvo lugar el besamanos que duró largo rato, pues fueron numerosísimas las personas que desfilaban por el presbiterio para testimoniar su enhorabuena y parabien al novel Sacerdote, que tantas simpatías goza entre la buena sociedad mahonesa.

Una vez terminada la función religiosa los padrinos del misacantano obsequiaron a sus familiares y numerosos invitados con un espléndido y suculento lunch y más tarde sirvióse abundante y soberbio banquete, durante el cual reinó la más franca cordialidad, exteriorizándose el gozo y la alegría de que rebosaba la dichosa familia Jansá Guardiola.

Con motivo de la celebración de su primera Misa ha recibido el joven Sacerdote numerosos y valiosos regalos y muchísimas felicitaciones a las cuales unimos las nuestras más fervientes y entusiastas que hacemos extensiva a su cristianísima y ejemplar familia, rogando al Señor para que conserve su vida muchos años para gozo y honor de los suyos y para bien y provecho de la Iglesia de Dios.

X.

Ciudadela 10—6—28.

### La llegada del nuevo Sr. Obispo.

Por telegrama recibido ayer, sabemos que el Ilmo. Sr. Obispo Coadjutor piensa salir de Ibiza el día 20 del actual para llegar a esta el día 25.

Publicamos esta noticia con la mayor satisfacción.

### Religiosas.

La parroquia de San Francisco celebró ayer la fiesta del *Corpus* con el esplendor de las mayores solemnidades. La iglesia estaba sumamente adornada, y fueron a toda orquesta la Misa mayor y el canto de Vísperas, por la tarde. Predicó sobre el misterio de la Eucaristía el Rdo. Sr. D. Pedro Benejam, Pbro. La concurrencia de fieles fué muy numerosa. La procesión de la tarde fué muy lucida, con asistencia de niños, jovencitos y antiguos alumnos salesianos, seminaristas, clero y señores Capitulares, la banda salesiana y la Capilla de la Catedral. Ofició de Preste, llevando la custodia bajo palio, cuyas varas sostenían distinguidos señores, el M. I. Sr. Arcipreste. Precedían dos guardias montados e individuos del Cuerpo de Carabineros daban guardia de honor a Jesús Sacramentado. Las calles por donde pasó la procesión se hallaban muy

animadas y adornadas con colgaduras las fachadas de muchas casas.

### Enhorabuena.

Por telegrama particular sabemos que el aprovechado joven don Juan Gelabert Vivó, en los exámenes verificados últimamente en Zaragoza, ha obtenido nota de sobresaliente en las asignaturas correspondientes a dos cursos que ha estudiado en un sólo año.

Enviamos nuestra enhorabuena al aprovechado joven y a su apreciable familia.

### Opositores.

Dos son los señores Sacerdotes que han presentado sus documentos para tomar parte en el concurso anunciado por Edicto para proveer una plaza de Beneficiado del Concordato vacante en esta Catedral por defunción del Sr. Mora, q. e. p. d. Son, el Rdo. Sr. D. José Gomila Mercadal, Pbro., Económico de San Juan *d'els Horts* y Custos del Santuario de Monte Toro, y el Rdo. Sr. Lic. D. Juan Salord Jover, Pbro. Catedrático del Seminario.

### Baños.

La temporada de baños de mar ha empezado muy pronto este año. Ya son bastantes las personas que se bañan en las playas vecinas.

### Vapor.

Ha llegado esta mañana el vapor correo «Ciudadela», procedente de Alcudia en viaje de enlace.

Esta tarde saldrá para Palma.

### Del tiempo.

Las pesadas faenas de la siega se llevan a cabo con rapidez en nuestros campos. La cosecha de granos, en general en toda la isla, será más que regular.

### Misa.

La Corte de Honor a la Santísima Virgen del Pilar honrará mañana, por ser día doce, a su Patrona, con Misa de Comunión, que se celebrará a las 8 y media, en la iglesia del Rosario y se aplicará en sufragio de las socias difuntas.

Se suplica la asistencia.

### SANTORAL

Martes, 12.—Santos Onofre, Nazario y Juan de Sahagún cfr.

Día 12.—Sol sale a las 4'20 pónese a las 7'17.—Luna sale a las 1'23 pónese a las 1'25.

### Menorca

### ALAYOR.

Fiesta de María Auxiliadora celebrada en la iglesia de San Diego, el primer domingo del corriente mes de Junio.

A las 8 y media hubo Misa de Comunión General que dijo el M. Ilre. Sr. D. Cristobal Timoner, Canónigo, siendo más de 200 las personas que recibieron a Jesús Sacramentado.

A las 11 y media empezó la mayor cantada a voces por un grupo de

hombres con acompañamiento de armonium. Predicó las glorias de María Auxiliadora el mencionado Canónigo Sr. Timoner. La concurrencia de fieles fué extraordinaria llenando la iglesia de bote en bote.

A las 5 de la tarde, se rezó el santo Rosario y se practicó un piadoso ejercicio en honor de María Auxiliadora con canto de Ave Marías y motetes en el que tomaron parte los fieles.

Acto seguido se organizó la solemne procesión, a la que asistieron más de 300 personas entre señoras y caballeros; seguía el Rdo. Clero con cruz alzada y la Imagen de María Auxiliadora llevada en ricas y elegantes andas, oficiando de Preste el antedicho Canónigo Sr. Timoner, y por último la banda de Música, que alternando con el canto de la comunidad, amenizó el acto con sus armoniosas tocatas. Al llegar la procesión en la iglesia, cantóse solemne *Salve* y se concluyó con besamanos.

### Ayuntamiento de Alayor

COMISIÓN MUNICIPAL PERMANENTE

Sesión semanal celebrada el día 11 de Abril de 1928.

Presidió el Sr. Alcalde D. Lorenzo Villalonga de Febrer, asistiendo los Tenientes Sres. de Salort y Mascaró.

### ACUERDOS

Aprobar el acta de la anterior.

Quedar enterado y agradecer, del acuerdo de la Ex.ª. Comisión Provincial de Baleares, concediendo una subvención de dos mil pesetas, como auxilio para el sostenimiento de este Hospital Municipal.

Quedar enterado y cumplimentar las disposiciones siguientes:

Real Decreto de Hacienda del día 6 del mes pasado, Gaceta 28, disponiendo queden redactados en la forma que se indican el párrafo 3.º del artículo 369, último índice del párrafo 1.º del 370, Sección 14 del Capítulo 5.º, título 4.º, libro 2.º y el artículo 574, todos del Estatuto Municipal.

Real Decreto de Hacienda de día 26 del mismo mes y Gaceta declarando relevados del pago de multas y intereses de demora a las Corporaciones de Derechos Públicos que espontáneamente y antes del mes de Mayo próximo, presenten a la liquidación del Impuesto de Derechos Reales, los documentos relativos a empréstitos o préstamos por ellos necesitados.

Y Real Decreto de la Presidencia del Consejo de Ministros fecha 31 de Marzo, Gaceta 1.º actual, ordenando que el día 14 de este mes se adelante la hora legal en 60 minutos y se restablezca la normal el día 6 de Octubre próximo.

Autorizar al vecino D. Bernardo Pallicer Carreras, para que con sujeción a las condiciones previamente fijadas por el Sr. Ingeniero Encargado de las Carreteras de Menorca realice las obras de construcción de una casa con cisterna en un solar que posee a la extremidad de la Avenida de la Industria y forma esquina con la carretera general de Mahón a Ciudadela.

Y se levantó la sesión.

Operaria que sepa soldar malla.

Se necesita.

Conesa Gelabert y C.ª



## SECCIÓN POÉTICA

Rimas del corazón

### TE LLAMO Y...

A mi madre muerta.

Te llamo cuando la aurora despunta  
y la tierra inunda de irisada luz.  
Te llamo al morir el día en la yunta  
con la noche, que misteriosa apunta  
y el orbe cubre con su negro capuz.

Te llamo cuando las alondras mañaneras  
su aleluya cantan al nacer del día.  
Te llamo cuando en las sombras agoreras  
la mente dormita se pobla de quimeras  
y el alma en bellas visiones se extasía.

Te llamo cuando siento en mí un vacío  
que nada terreno acierta a llenar.  
Te llamo añorante el corazón mío  
y por abatir mi ánimo pugna el hastío  
en mis momentos de triste divagar.

Te fuiste... sí. Yo era aún un niño  
que mucho necesitaba tu dulce amor.  
Y al preguntar cada día en mi aliento  
si a tener volvería tu cariño...  
una viejita me prestaba su calor.

La verdad se me reveló en una mañana  
cuando tu beso puro aún yo esperaba.  
¡Mi cándida ilusión de niño era vana!  
Habías emprendido una senda lejana  
hacia una dicha que tu alma ensoñaba.

Si supieras, ¡oh madre! la honda tristeza  
que en aquella mañana infausta sentí.  
¡Ya no tendría en mi infancia la ternura  
de tu arrullo, impregnado de pureza,  
ni el calor de tus labios, al posarse en  
[mí]

Como recuerdo los días de mi orfandad  
en que me dormía balbuciendo tu nom-  
bre. [bre.  
A rezar por tí me enseñaron con piedad  
y por tí recé, mirando a la Eternidad  
y por tí rezo, ahora que soy hombre.

Sé que ya no has de volver... y te llamo,  
y tu nombre pronuncio con íntimo llanto.  
Nunca te amé, no como ahora te amo  
ni jamás te clamé cual ahora te clamo.  
Cuando te tuve, madre, no te quise tan-  
to. [to.

Si ya de rosas no puedo tu vida orlar,  
¿Qué hacer sino llamarte y tu ida llorar?  
PEDRO ESTEVA SANCHO.

Ciudadela Junio de 1928.



## ¡Automovilistas!

Si quereis conservar y brillar en  
vuestros autos, limpiad sus me-  
tales con el excelente y sin rival

### MECANO

Bidón grande, 2'00 pesetas.  
Id. mediano, 1'25 id.  
Id. pequeño, 0'75 id.

Depósito exclusivo en Baleares

### PABLO FRANCO

Virgen del Carmen, 1  
CIUDADELA



## EL HOGAR DEL PORVENIR

### SOCIEDAD COOPERATIVA DE AHORRO Y CONSTRUCCIÓN

Palma de Mallorca  
SECCIÓN DE CIUDADELA

#### Maestros albañiles y Maestros carpinteros:

Se abre público concurso para proceder a la construcción de una casa en esta Ciudad, para el socio don José Allés, cuyo plano y pliego de condiciones, se hallan expuestos en casa del Representante, calle S. Cristobal núm. 43, en donde los interesados podrán examinarlos diariamente de 11 a 1 y de 7 a 9 hasta el día 14 del corriente mes, procediendo al día siguiente a las 10 de su mañana a la adjudicación de las obras al mejor postor.

**Nota:** Va a cargo del maestro adjudicatario tener los obreros asegurados.

Ciudadela 5 Junio 1928.

Por Autorización del Consejo de Administración

EL AGENTE LOCAL,

JUAN MELIS.

### COMERCIO DE TEJIDOS

## Juan Pizá Carreras

### CONQUISTADOR NÚM. 40.

Participa a sus distinguidos clientes y público en general que se encarga de la confección de trajes, por un acreditado sastre.

## NAVIERA MALLORQUINA

Se avisa a los comerciantes que el próximo lunes día 18, saldrá directo de Barcelona para este puerto el velero a motor

## J A I M E

Consignatarios: En Barcelona Bartolomé Oliver, Cristina 5 y en Ciudadela M. Bonet, Arco, 26.

Dicho velero va al mando del patrón don Martín Portella.



### Labor gubernamental

#### Tres tratados de arbitraje.

Madrid, 11.—3'30

La «Gaceta» publica los tratados de conciliación, arreglo judicial y arbitraje, firmados por España con Bélgica, en Bruselas, el 19 de Julio de 1927; con Portugal, en Lisboa, el 18 de Enero del año actual, y con Dinamarca, en Copenhague, el 14 de Marzo último.

### Varias

#### Valencia y la Exposición de Sevilla.

Madrid, 11.—4'00

El gobernador civil de Valencia ha dirigido una circular a todos los Ayuntamientos de la provincia para que aporten el medio por ciento de sus presupuestos de ingresos como cantidad mínima para atender a los gastos que ocasione la construcción de un pabellón regio-

nal valenciano en la Exposición Iberoamericana de Sevilla.

#### Un órgano para la basílica de Tarragona.

Dicen de Tarragona que el cardenal Vidal y Barraquer estuvo en el pueblo de Collbató para visitar los talleres de construcción de órganos establecidos en dicha localidad, taller al frente del cual se halla un expertísimo artista italiano. En dicha casa se está montando el órgano adquirido por el doctor Vidal y Barraquer para instalarlo en la basílica de Tarragona.

#### Del extranjero

#### Se afirma que ha sido ofrecida la presidencia del Gobierno al Sr. Müller.

Madrid, 11.—4'30

El Presidente del Imperio, mariscal Hindenburg, ha recibido a los jefes de los diferentes partidos políticos, con excepción de los extremistas.

Las consultas tuvieron lugar el viernes y sábado últimos.

Se afirma que la presidencia del nuevo Gobierno ha sido ofrecida al jefe del partido social demócrata señor Müller.

En vista de la actitud favorable de los populistas acerca de la cuestión, se cree probable por algunos que se llegue a la constitución de una gran coalición.

#### El «World» afirma que se ha llegado a una inteligencia entre la Iglesia y el Estado.

Según el diario «World», parece que se ha llegado a la conclusión de un acuerdo en Méjico entre la Iglesia y el Estado, esperándose únicamente a su aprobación por el Vaticano para darlo a la publicidad.

El «World» dice que a consecuencia de ese acuerdo todas las iglesias volverán a ser abiertas a los fieles y podrán celebrar en ellas los actos de su ministerio todos los sacerdotes con absoluta libertad.

PRENSA ASOCIADA.



#### Estación Meteorológica de Bajoh

Día 11.—A las ocho

Barómetro . . . . .	760.2
Termómetro a la sombra . . . . .	20.4
Viento . . . . .	Sur
Velocidad del mismo . . . . .	Bonancible
Estado del cielo . . . . .	Despejado
Estado del mar . . . . .	Marejadilla
Lluvia en 24 horas . . . . .	0 mm.





# TARIFA DE ANUNCIOS

DE

# EL IRIS

## ANUNCIOS PUBLICADOS EN SEGUNDA O TERCERA PÁGINA

ANCHO DE UNA COLUMNA		ANCHO DE TRES COLUMNAS	
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones. . . . .	1'50 Ptas.	Los precios señalados para los de dos; con un veinticinco por ciento de aumento.	
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 de 4 a 6 inserciones . . . . .	2'50		
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 más de 6 inserciones, la inserción. . . . .	0'35 "		
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones . . . . .	2'50 "		
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 4 a 6 inserciones . . . . .	4'00 "		
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, más de 3 inserciones, la inserción. . . . .	0'60 "		
Más de 10 líneas, a 0'10 la línea por inserción.			
<b>ENTREFILETES</b>		<b>ANCHO DE CUATRO COLUMNAS</b>	
A 0'10 Ptas. la línea por inserción.		Los precios señalados para los de dos; con un cincuenta por ciento de aumento.	
<b>ANCHO DE DOS COLUMNAS</b>		<b>DE MEDIA PÁGINA</b>	
Hasta seis centímetros:		Por una inserción . . . . .	15'00 Ptas.
De 1 a 3 inserciones . . . . .	3'75 "	Por dos inserciones. . . . .	35'00 "
De 4 a 6 inserciones . . . . .	6'00 "	Por cada nueva inserción, aumento de	7'00 Ptas.
Más de 6 inserciones, la inserción 1'00		<b>DE PÁGINA ENTERA</b>	
Hasta doce centímetros:		Doble precio que el señalado para los de media página.	
Los precios anteriores con un cincuenta por ciento de aumento.		Los anuncios publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para los de segunda o tercera.	
Hasta veinte centímetros:		Los publicados en cuarta página pagarán la mitad del precio señalado para los de segunda o tercera.	
Doble precio que para los de seis.		<b>ESQUELAS MORTUORIAS</b>	
<b>Observaciones:</b> 1.º El importe se cobrará por adelantado. 2.º Si no se expresa claramente la página y los días en que se desea publicar el anuncio éste no será admitido. 3.º Nuestros suscriptores tienen derecho a una rebaja de un veinticinco por ciento sobre los precios señalados. 4.º Para anuncios que tengan que publicarse durante largos períodos de tiempo, v. g. un trimestre, un semestre, un año, etc., precios convencionales.		<i>(Primera página)</i>	
		Página entera . . . . .	50'00 Ptas.
		Media página . . . . .	35'00 "
		Un cuarto de página . . . . .	20'00 "
		ancho de una columna . . . . .	5'00 "

## SERVICIOS DE LA COMPANIA TRASATLANTICA

VAPORES QUE PRESTARÁN LOS SERVICIOS EN EL MES DE JUNIO

SALVO CONTINGENCIAS

### Línea a Cuba-Méjico

Días 19 de Santander y 21 de Coruña el vapor «Cristóbal Colón».

### Línea del Mediterráneo al Brasil-Plata

Días 5 de Barcelona y 8 de Cádiz el vapor «Reina Victoria Eugenia».

### Línea New-York Cuba

Días 5 de Barcelona y 11 de Cadiz, el vapor «Manuel Calvo».

### Línea del Mediterráneo a Costafirme y Pacífico

Días 7 de Barcelona y 12 de Cádiz el vapor «Buenos Aires».

### Línea de Filipinas

Días 15 de Barcelona el vapor «C. López López».

### Línea a Fernando Poo

Días 15 de Barcelona y el 20 de Cadiz el vapor «San Carlos».

— AVISOS IMPORTANTES —

Rebajas a familias y en pasajes de ida y vuelta.—Precios convencionales por camarotes especiales.—Los vapores tienen instalada la telegrafía sin hilos y aparatos para señales submarinas, estando dotados de los más modernos adelantos, tanto para la seguridad de los viajeros como para su confort y agrado.—Todos los vapores tienen médico y Capellán.

Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje de tercera, se mantiene a la altura tradicional de la compañía.

Rebajas en los fletes de exportación.—La compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de Comunicaciones Marítimas.

## SERVICIOS COMBINADOS

Esta compañía tiene una red de servicios combinados para los principales puertos servidos por líneas regulares, que le permite admitir pasajeros y carga para: Liverpool y puertos del Mar Báltico y Mar del Norte.—Zanzíbar, Mozambique y Capetown.—Puertos del Asia Menor, Golfo Pérsico, India, Sumatra, Java y Cochinchina.—Australia y Nueva Zelandia.—Ilo Ilo, Cebú, Port Arthur y Vladivostok.—New Orleans, Savannah, Charleston, Georgetown, Baltimore, Filadelfia, Boston, Quebec y Montreal.—Puertos de América Central y Norte América en el Pacífico, de Panamá a San Francisco de California.—Punta Arenas, Coronel y Valparaíso por el Estrecho de Magallanes.

## SERVICIOS COMERCIALES

La Sección que para estos servicios tiene establecida la compañía, se encargará del transporte y exhibición en Ultramar de los Muestrarios que le sean entregados a dicho objeto y de la colocación de los artículos, cuya venta, como ensayo, desean hacer los exportadores.

Agente en Menorca: D. Juan F. Taltavull, Lafanta, 32.—MAHON.

## IMPRENTA MASSANET

Se hacen trabajos de todas clases a precios económicos; se venden libros y libretas y otros objetos propios para escritorio.

También se encontrarán novelas, libros de foot-ball, rondays mallorquinas, diarios y recortes muy instructivos para niños.

Acudid y os convenceréis de los precios verdaderamente baratos. Calle José M. Quadrado, 40.

## Fábrica de Jabones

# LA GALIA

propiedad de don José P. Llop, sucesor de A. Espasa.

Los jabones marca **La Galia** son los más solicitados en Mahón y otros pueblos de la Isla: son los de más rendimiento: son los mejores.

Fábrica dedicada a la elaboración de jabones desde hace más de 60 años.

Depósito: Prieto y Caules, 54.—MAHON.

Pará encargos, en Ciudadela el trajinero señor Torres que los servirá con la mayor prontitud.

## LOS QUE TENGAN TOS

Ya sea catarral ó de constipado, seca, nerviosa, ronca, fatigosa ó la llamada vulgarmente de sangra, por fuerte y crónica que sea, pueden fácilmente quitarse tomando la antigua y acreditada **PASTA PECTORAL INFALIBLE** del Dr. ANDRÉS DE GARCILONA.

Al tomar las primeras pastillas se empieza a sentir un gran alivio que sorprende y anima. La garganta y el pecho se suavizan, se produce la expectoración con gran facilidad y la TOS va desapareciendo.

Son tan rápidos y seguros los efectos de estas pastillas que casi siempre desaparece la TOS por completo antes de terminar la primera caja.

Es, pues, el remedio más sereno, cómodo y agradable que se conoce; el más usado en Europa y América, y finalmente el único que después de 25 años, ni una sola vez ha dejado de producir excelentes resultados.

Los que tienen también ASMA ó SOFOCACIÓN, hallarán un gran remedio con los **CIGARRILLOS BALSÁMICOS** y los **PAPELES AZOADOS** del mismo autor, que le ayudan en el acto y permiten descansar al asmatico que se halla privado de dormir.—*Créditos gratis*

Pídanse estos medicamentos en todas las buenas Farmacias.

## BANCO DE MENORCA

Capital: 1.000.000 de pesetas

MAHON = CIUDADELA = ALAYOR

Compra venta de valores—Cambios de monedas—Operaciones de Banca—Giros sobre el extranjero.

Abona los siguientes intereses hasta nuevo aviso:

En cuenta corriente á lá vista 2 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de un mes 2 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de tres meses 3 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de seis meses 3 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de doce meses 4 por 100 anual.

CAJA DE AHORROS con libreta desde una peseta á 10.000 pesetas 3 y medio por 100 anual.

Abre cuentas corrientes en moneda extranjera.